

Затверджено
Протокол засідання вченої ради Українського державного
університету залізничного транспорту
"17" червня 2026 року №7
Ввести в дію з 2026/2027 навчального року
В.о. ректора



МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ
УКРАЇНСЬКИЙ ДЕРЖАВНИЙ УНІВЕРСИТЕТ ЗАЛІЗНИЧНОГО ТРАНСПОРТУ

НАВЧАЛЬНИЙ ПЛАН (набір 2026 року)

Підготовки спеціальність освіти програма **бакалавра В11 "Філологія"** з галузі знань **В "Культура, мистецтво та гуманітарні науки"** Кваліфікація **бакалавр філології**
Переклад та англійська мова і література Строк навчання на основі **3 роки 10 місяців повної загальної середньої освіти**

Форма здобуття освіти - денна

I. ГРАФІК НАВЧАЛЬНОГО ПРОЦЕСУ

Курс	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52
1	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т/М	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т/М	С	С	К	К	К	К	К	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т/М	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т/М	С	С	П	П	К	К	К	К	К	К	К	К	К	К	
2	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т/М	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т/М	С	С	К	К	К	К	К	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т/М	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т/М	С	С	П	П	К	К	К	К	К	К	К	К	К	К	
3	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т/М	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т/М	С	С	П	П	К	К	К	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т/М	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т/М	С	С	П	П	К	К	К	К	К	К	К	К	К	К		
4	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т/М	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т/М	С	С	К	К	К	К	К	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т/М	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т/М	С	С	П	П	АЕ											

ПОЗНАЧЕННЯ: Т - теоретичне навчання; С - екзаменаційна сесія; П - практика; К - канікули; АЕ - складання атестаційного екзамену;

II. ЗВЕДЕНІ ДАНІ ПРО БЮДЖЕТ ЧАСУ, ТИЖНІ

Курс	Теоретичне навчання	Екзаменаційна сесія	Практика	Атестація	Виконання кваліфікаційно і роботи	Канікули	Разом
1	30	4	0	0	0	18	52
2	30	4	2	0	0	16	52
3	30	4	2	0	0	16	52
4	30	4	2	1	0	4	41
Разом	120	16	6	1	0	54	197

III. ПРАКТИКА

Назва практики	Семестр	Тижні
Навчальна (перекладацька)	4	2
Виробнича (педагогічна)	5	2
Виробнича (перекладацька)	8	2

IV. ДЕРЖАВНА АТЕСТАЦІЯ

Форма атестації	Семестр
Державний екзамен (Практичний курс (англійська мова), Теорія і практика перекладу (англійська мова), Стилїстика англійської мови, Педагогіка, Сучасна українська мова)	8

V. ПЛАН НАВЧАЛЬНОГО ПРОЦЕСУ

№ з/п	НАЗВА НАВЧАЛЬНОЇ ДИСЦИПЛІНИ	Розподіл по семестрам					Кількість кредитів ECTS	Кількість годин					Розподіл годин на тиждень за курсами і семестрами									
		Екзамени	Заліки	Курсові проекти роботи індивід. завдання				Загальний обсяг	Всього	Аудиторних			самостійна робота	I курс		II курс		III курс		IV курс		
										у тому числі:				Семестри								
										лекції	практ.	лабор.		1	2	3	4	5	6	7	8	
														Кількість тижнів в семестрі								
														15	15	15	15	15	15	15	15	
1. ЦИКЛ ЗАГАЛЬНОЇ ПІДГОТОВКИ																						
1.1	Історія та культура англомовних країн	1					4,0	120	30	15	15	0	90	1	1							
1.2	Сучасна українська мова і загальний огляд літератури	1					4,0	120	30	0	30	0	90	2								
1.3	Ділова українська мова		2				3,0	90	30		30	0	60		2							
1.4	Філософія	5					3,0	90	30	15	15	0	60					1	1			
1.5	Основи екології та охорони праці		2				3,0	90	30	15		15	60		1	1						
1.6	Риторика		1				3,0	90	30	15	15		60	1	1							
1.7	Історія України та української культури	1					3,0	90	30	15	15		60	1	1							
1.8	Історія науки і техніки		2				3,0	90	30	15	15		60		1	1						
1.9	Єдина транспортна система		3				3,0	90	30	15	15		60			1	1					
1.10	Основи національного спротиву		2 (б/а) , 4				5,0	150	110	40	70		40		2	2		*				
1.11	Фізичне виховання		2,4											4	4	4	4					
Всього							34,0	1020	380	145	220	15	640	12	14	6	4	2	0	0	0	
Дисципліни вільного вибору студента																						
1.12	Дисципліна 1		6				3,0	90	30	15	15		60						1	1		
1.13	Дисципліна 2	5					3,0	90	30	15	15		60					1	1			
1.14	Дисципліна 3	5					3,0	90	30	15	15		60					1	1			
1.15	Дисципліна 4		8				3,0	90	30	15	15		60								1	1
1.16	Дисципліна 5		4				3,0	90	30			30	60				2					
1.17	Дисципліна 6		3				3,0	90	30	15	15		60			1	1					
1.18	Дисципліна 7		7				3,0	90	30	15	15		60							1	1	
1.19	Дисципліна 8		7				3,0	90	30	15	15		60							1	1	
	Всього						24,0	720	210	105	105	0										
Всього							58,0	1740	590	250	325	15	640	0	0	2	2	4	2	4	2	

№ з/п	НАЗВА НАВЧАЛЬНОЇ ДИСЦИПЛІНИ	Розподіл по семестрам					Кількість кредитів ECTS	Кількість годин					Розподіл годин на тиждень за курсами і семестрами								
		Екзамени	Заліки	Курсові				Загальний обсяг	Всього	Аудиторних			самостійна робота	I курс		II курс		III курс		IV курс	
				проекти	роботи	Індивід. завдання				у тому числі:				Семестри							
										лекції	практ.	лабор.		1	2	3	4	5	6	7	8
														Кількість тижнів в семестрі							
														15	15	15	15	15	15	15	15

2. ЦИКЛ ПРОФЕСІЙНОЇ ПІДГОТОВКИ																					
2.1	Практичний курс з англійської мови	1,4,8	2,6,7				61,0	1830	915		915		915	7	10	10	6	8	8	6	6
2.2	Практичний курс з німецької мови	2,4,8	3,5,6				26,0	780	300		300		480		3	3	3	3	3	3	2
2.3	Теорія і практика перекладу з англійської мови	6,8	5,7				15,0	450	210		210		240					2	2	4	4
2.4	Педагогіка	4					4,0	120	60	30	30		60				2 2				
2.5	Вступ до мовознавства	2					3,0	90	30	15	15		60		1 1						
2.6	Вступ до міжкультурної комунікації		1				3,0	90	30	15	15		60	1 1							
2.7	Основи фонетики англійської мови		1				6,0	180	90		90		90	6							
2.8	Стилістика англійської мови	5					4,0	120	45	30	15		75					2 1			
2.9	Курсова робота [до ОК "Практичний курс з англійської мови"]		5				4,0	120					120								
2.10	Аспектний переклад літератури залізничної галузі	7					3,0	90	30		30		60							2	
2.11	Вступ до літературознавства	2					3,0	90	30	15	15		60		1 1						
2.12	Історія зарубіжної літератури	3					3,0	90	30	15	15		60			1 1					
	Всього						135,0	4050	1770	120	1650	0	2280	15	17	15	13	16	13	15	12
Дисципліни вільного вибору студента																					
2.13	Дисципліна 9		8				3,0	90	30		30		60								2
2.14	Дисципліна 10		6				3,0	90	30	15	15		60						1 1		
2.15	Дисципліна 11		7				3,0	90	30		30		60							2	
2.16	Дисципліна 12	3					3,0	90	30		30		60			2					
2.17	Дисципліна 13	6					3,0	90	30		30		60						2		
2.18	Дисципліна 14	7					3,0	90	30	30			60							2	
2.19	Дисципліна 15		8				3,0	90	30		30		60								2
2.20	Дисципліна 16		4				3,0	90	30	15	15		60				1 1				

№ з/п	НАЗВА НАВЧАЛЬНОЇ ДИСЦИПЛІНИ	Розподіл по семестрам					Кількість кредитів ECST	Загальний обсяг	Кількість годин				самостійна робота	Розподіл годин на тиждень за курсами і семестрами												
		Екзамени	Заліки	Курсові					Всього	Аудиторних				I курс	II курс	III курс	IV курс									
				проекти	роботи	Індивід. завдання				у тому числі:								Семестри								
										лекції	практ.	лабор.						1	2	3	4	5	6	7	8	
																		Кількість тижнів в семестрі								
																		15	15	15	15	15	15	15	15	
2.21	Дисципліна 17	3					3,0	90	30		30		60				2									
2.22	Дисципліна 18		6				3,0	90	30	15	15		60								1	1				
2.23	Дисципліна 19	6					3,0	90	30	15	15		60								1	1				
2.24	Дисципліна 20		3				3,0	90	30	15	15		60			1	1									
2.25	Дисципліна 21		3				3,0	90	30	30			60			2										
Всього							39,0	1170	390	135	255	0	780	0	0	8	2	0	8	4	4					
Всього							174,0	5220	2160	255	1905	0	3060													
3. ПРАКТИЧНА ПІДГОТОВКА																										
3.1	Виробнича (педагогічна)		5				3,0	90	0	0	0	0	90													
3.2	Навчальна/Виробнича (перекладацька)		4,8				4,0	120	0	0	0	0	120													
Всього							7,0	210	0	0	0	0	210													
4. ДЕРЖАВНА АТЕСТАЦІЯ																										
4.1	Державний екзамен	8					1,0	30	0	0	0	0	30													
Загальна кількість							240,0	7200	2750	505	2230	15	3940													
Кількість годин на тиждень														27	31	31	21	22	23	23	18					
Кількість екзаменів														4	2	3	4	4	3	2	4					
Кількість заліків														4	6	5	4	4	5	5	4					
Кількість курсових проєктів																										
Кількість курсових робіт																		1								

* - за розподілом годин практичної підготовки на місцевості та професійно-орієнтованої підготовки

Протокол засідання Вченої ради ННЦГО від
"17" червня 2026 року № 6

В.о. директора ННЦГО



Олена ХАРЛАМОВА

ПОГОДЖУЮ

Проректор з науково-педагогічної роботи

ПОГОДЖУЮ

Начальник навчального відділу

ПОГОДЖУЮ

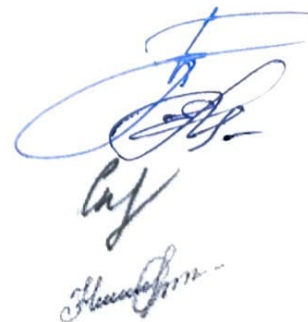
Голова студ. ради ННЦГО

ПОГОДЖЕНО

Протокол засідання кафедри "Іноземні мови" від

12. 06. 2026 №13

Зав. кафедрою "Іноземні мови"



Владислав ПАНЧЕНКО

Євгенія РОМАНОВИЧ

Антоніна СТЕБЛЕВА

Світлана НЕШКО

V. ПЛАН НАВЧАЛЬНОГО ПРОЦЕСУ

№ з/п	НАЗВА НАВЧАЛЬНОЇ ДИСЦИПЛІНИ	Розподіл по семестрам					Кількість кредитів ECTS	Кількість годин					Розподіл годин на тиждень за курсами і семестрами									
		Екзамени	Заліки	Курсові				Індивід. завдання	Загальний обсяг	Аудиторних				самостійна робота	I курс		II курс		III курс		IV курс	
				проекти	роботи	у тому числі:				лекції	практ.	лабор.	Семестри									
													1		2	3	4	5	6	7	8	
													Кількість тижнів в семестрі									
													15		15	15	15	15	15	15	15	
													15		15	15	15	15	15	15	15	

Додаток до навчального плану

ДИСЦИПЛІНИ ВІЛЬНОГО ВИБОРУ СТУДЕНТА																						
1. ЦИКЛ ЗАГАЛЬНОЇ ПІДГОТОВКИ (вибираються вісім дисциплін з переліку)																						
1	Прогнозування транспортних послуг		6				3,0	90	30	15	15		60						1	1		
2	Основи маркетингу та менеджменту		6				3,0	90	30	15	15		60						1	1		
3	Політологія	5					3,0	90	30	15	15		60					1	1			
4	Філософські проблеми сучасності	5					3,0	90	30	15	15		60					1	1			
5	Психологія	5					3,0	90	30	15	15		60					1	1			
6	Соціологія	5					3,0	90	30	15	15		60					1	1			
7	Основи наукових досліджень		8				3,0	90	30	15	15		60								1	1
8	Методи наукових досліджень		8				3,0	90	30	15	15		60								1	1
9	WEB-технології навчання		4				3,0	90	30			30	60				2					
10	Технології і розробки WEB-додатків		4				3,0	90	30	15	15		60				1	1				
11	Правознавство		3				3,0	90	30	15	15		60			1	1					
12	Контроль та митне оформлення вантажних перевезень		3				3,0	90	30	15	15		60			1	1					
13	Облік та аудит в зарубіжних країнах		7				3,0	90	30	15	15		60							1	1	
14	Економіка		7				3,0	90	30	15	15		60							1	1	
15	Економічна теорія		7				3,0	90	30	15	15		60							1	1	
16	Логістика		7				3,0	90	30	15	15		60							1	1	
2. ЦИКЛ ПРОФЕСІЙНОЇ ПІДГОТОВКИ (вибираються тринадцять дисциплін з переліку)																						
17	Практична педагогічна майстерність		8				3,0	90	30		30		60									2
18	Науково-технічний переклад з англійської мови		8				3,0	90	30		30		60									2

№ з/п	НАЗВА НАВЧАЛЬНОЇ ДИСЦИПЛІНИ	Розподіл по семестрам					Кількість кредитів ECTS	Кількість годин						Розподіл годин на тиждень за курсами і семестрами							
		Екзамени	Заліки	Курсові				Загальний обсяг	Аудиторних			самостійна робота	I курс		II курс		III курс		IV курс		
				проекти	роботи	Індивід. завдання			Всього	у тому числі:			Семестри								
										лекції	практ.		лабор.	1	2	3	4	5	6	7	8
														Кількість тижнів в семестрі							
														15	15	15	15	15	15	15	15

19	Термінознавство		6				3,0	90	30	15	15		60						1	1				
20	Неологія		6				3,0	90	30	15	15		60						1	1				
21	Загальне мовознавство: від структури до семантики		7				3,0	90	30	15	15		60								1	1		
22	Лінгвістика тексту		7				3,0	90	30		30		60								2			
23	Анотування та реферування текстів різних типів та жанрів	3					3,0	90	30		30		60			2								
24	Переклад патентної документації	3					3,0	90	30		30		60			2								
25	Латинська мова		6				3,0	90	30		30		60							2				
26	Історія зарубіжної літератури XX століття	6					3,0	90	30	15	15		60						1	1				
27	Лінгвокраїнознавство	7					3,0	90	30	30			60								2			
28	Лексикографія	7					3,0	90	30	30			60								2			
29	Філологічне дослідження детективного жанру на матеріалі творів англійської літератури		8				3,0	90	30		30		60										2	
30	Дискурсивні стратегії та стилістичний простір детективного жанру		8				3,0	90	30		30		60										2	
31	Лексикологія англійської мови		4				3,0	90	30	15	15		60				1	1						
32	Порівняльна лексикологія		4				3,0	90	30	15	15		60				1	1						
33	Англійська мова для лідерства та ділової комунікації	3					3,0	90	30		30		60			2								
34	Ділова німецька мова	3					3,0	90	30		30		60			2								
35	Історія англійської мови		6				3,0	90	30	15	15		60						1	1				
36	Французька мова		6				3,0	90	30		30		60							2				
37	Теоретична граматики англійської мови		6				3,0	90	30	15	15		60						1	1				

№ з/п	НАЗВА НАВЧАЛЬНОЇ ДИСЦИПЛІНИ	Розподіл по семестрам					Кількість кредитів ECST	Кількість годин					Розподіл годин на тиждень за курсами і семестрами								
		Екзамени	Заліки	Курсові				Загальний обсяг	Аудиторних			самостійна робота	I курс		II курс		III курс		IV курс		
				проекти	роботи	Індивід. завдання			у тому числі:				Семестри								
									Всього	лекції	практ.		лабор.	1	2	3	4	5	6	7	8
														Кількість тижнів в семестрі							
														15	15	15	15	15	15	15	15

38	Інтерпретація тексту		6				3,0	90	30	15	15		60							1	1		
39	Методика викладання англійської мови		3				3,0	90	30	15	15		60			1	1						
40	Теорія літератури	3					3,0	90	30	30			60			2							
41	Основи перекладацьких студій		3				3,0	90	30	30			60			2							
42	Академічне письмо	3					3,0	90	30		30		60			2							
43	Теоретична фонетика		3				3,0	90	15	15			60			1	1						
44	Основи педагогіки		3				3,0	90	30	15	15		60			1	1						

Протокол засідання Вченої ради ННЦГО від
"17" червня 2026 року № 6

В.о. директора ННЦГО



Олена ХАРЛАМОВА

ПОГОДЖУЮ

Проректор з науково-педагогічної роботи

ПОГОДЖУЮ

Начальник навчального відділу

ПОГОДЖУЮ

Голова студ. ради ННЦГО

Протокол засідання кафедри "Іноземні мови" від

12.06.2026 №13

Зав. кафедрою "Іноземні мови"



Владислав ПАНЧЕНКО

Євгенія РОМАНОВИЧ

Антоніна СТЕБЛЕВА

Світлана НЕШКО